Registered with the Registrar of Newspapers for India under No. 10410



Registered No. PY/44/2018-20 WPP No. TN/PMG(CCR)/WPP-88/2018-20

Dated: 20-10-2020

Price : ₹8-00

புதுச்சேரி மாகில அரசிதழ்

La Gazette de L'État de Poudouchéry The Gazette of Puducherry

அதிகாரம் பெற்ற வெளியீ	β Publiée μ	oar Autorité		Published by Au	ıthority
ചിതെ : ₹8-00	Prix :	Prix : ₹ 8-00		Price : ₹ 8-00	
No. 42 Poudouchéry No. Puducherry	செவ்வாய்க்கழமை Mardi Tuesday	2020 @ 20 20 20th	அக்டோபர் <i>நீ</i> Octobre October	20 α 2020 (28 Asvina 2020	1942)
பொருளடக்கம்	SC	OMMAIRES		CONTENTS	
ப	க்கம்		Page		Page
அரசு அறிவிக்கைகள் (574 Notifications du 0	Gouvernemen	t 674 Govern	nment Notifications	674
சாற்றறிக்கைகள்	675 Annonces		675 Annou	ncements	675

புதுச்சேரி அரசு

இந்து சமய நிறுவனங்கள் மற்றும் வக்ஃபு துறை

(அரசு ஆணை பலவகை எண் 116/இசகி/கோ.3/2020, புதுச்சேரி, நாள் 2020, *(வர*்) செப்டம்பர் *மீ*, 30 *ഒ*.)

அணை

புதுச்சேரி மாநிலம், புதுச்சேரி வட்டாரம், நெட்டப்பாக்கம் கொம்யூன், மடுகரை, அருள்மிகு ஸ்ரீ மரகதவள்ளி அம்பாள் உடனுறை ஸ்ரீ மரக்காலீஸ்வரர் தேவஸ்தானத்தை நீர்வகிக்கும் பொருட்டு அரசு ஆணை பலவகை எண் 3611/இசநீ/கோ.3/2020, நாள் 08-5-2020-ன் மூலம் நியமிக்கப்பட்ட தீரு G. காமராஜ் கோபு, செயல் அலுவலர் நிலை-III (இந்து சமய அறநிலையத் துறை, புதுச்சேரி) அவர்களால் சிறப்பு அதிகாரி என்கிற நிலையில் நீர்வகிக்கப்பட்டு வருகிறது.

- மேலும், ஆலயத்தை செம்மையாக நீர்வகீக்கும் பொருட்டு இச்சிறப்பு அதீகாரிக்குப் பதீலாக, மேற்கூறிய தீருக்கோயிலுக்கு ஒரு அறங்காவலர் வாரியம் அமைத்து நீர்வகீப்பது இன்றியமையாதது என்று அரசால் கருதப்படுகீறது.
- 3. எனவே. 1972-ஆம் ஆண்டு, புதுச்சேரி, இந்து சமய நீறுவனங்கள் சட்டம் 4(1)-ஆம் பிரிவின் கீழ் வழங்கப்பட்டுள்ள அதீகாரங்களைச் செலுத்தி, புதுச்சேரி மாநிலம், புதுச்சேரி வட்டாரம், நெட்டப்பாக்கம் கொம்யூன், மடுகரை, அருள்மிகு ஸ்ரீ மரகதவள்ளி அம்பாள் உடனுறை ஸ்ரீ மரக்காலீஸ்வரர் தேவஸ்தானத்தீற்கு பின்வரும் ஐந்து நபர்களைக் கொண்ட ஓர் அறங்காவலர் வாரியத்தை அரசு உடனடியாக அமைக்கீறது.

திருவாளர்கள் :

- (1) ரா. குழந்தைவேலு, . . தலைவர் த/பெ. இராமகீருஷ்ணன், எண் 31, நடு வீதி, மடுகரை, நெட்டப்பாக்கம் கொம்யூன், புதுச்சேரி-605 105.
- (2) அ. செல்வகுமார், . . துணைத் த/பெ. அருணாசலம், தலைவர் எண் 34, ரெட்டியார் வீதி, மடுகரை, நெட்டப்பாக்கம் கொம்யூன், புதுச்சேரி-605 105.
- (3) ஜெ. குமாரகீருஷ்ணன், . . . செயலாளர் த/பெ. ஜெகநாதன், எண் 9, கம்பத்தம் வீதி, மடுகரை, நெட்டப்பாக்கம் கொம்யூன், புதுச்சேரி-605 105.
- (4) ரா. சிவபூஷணம், . . பொருளாளர் த/பெ. ராஜகோபால், எண் 26, வானியர் வீதி, மடுகரை, நெட்டப்பாக்கம் கொம்யூன், புதுச்சேரி-605 105.

செல்வி/திருமதி:

- (5) சு. செல்வி. . . உறுப்பினர் த/பெ. சுப்ரமணியன், எண் 1, பள்ளிக்கூட வீதி, பெரியபேட், மடுகரை, நெட்டப்பாக்கம் கொம்யூன், புதுச்சேரி-605 105.
- 4. புதிய அறங்காவலர் வாரியம் உடனடியாக திருக்கோயில் நீர்வாகத்தை அதன் அசையும், அசையாச் சொத்துக்கள் மற்றும் இதர ஆவணங்களுடன் பதவி விலகும் சிறப்பு அதீகாரியிடமிருந்து பொறுப்பேற்றுக்கொள்ளுமாறு அறிவுறுத்தப்படுகிறது.
- 5. 1972-ஆம் ஆண்டு, புதுச்சேரி, இந்து சமய நிறுவனங்கள் சட்டம் மற்றும் அதன்கீழ் உருவாக்கப்பட்ட விதிகளுக்குட்பட்டுள்ள அறங்காவலர் வாரியத்தினர் கடைபிடிக்கவேண்டிய சில முக்கிய பணிகள் கீழே கொடுக்கப்பட்டுள்ளன.
 - (i) கோயிலுக்குச் சொந்தமான காலி மனைகள், கோயிலை சுற்றியுள்ள இடங்கள் மற்றும் கோயில் குளங்களை தூர் வாருதல் மற்றும் சுத்தம் செய்தல் இவைகளை உள்ளடக்கிய ஒரு ஆண்டறிக்கையினை சமர்ப்பித்தல் வேண்டும்.
 - (ii) நன்கொடையாளர்களால் மேற்கொள்ளப்படும் பணிகளை நிறைவேற்ற முழு மூச்சுடன் ஈடுபடுதல் வேண்டும்.
 - (iii) ஒவ்வொரு வருடத்திற்குமான உத்தேச வரவு, செலவு கணக்குகளை மார்ச் மாத காலத்திற்குள் சமர்ப்பித்தல் வேண்டும்.
 - (iv) கோயில் வரவு, செலவு கணக்குகளை முறையாக பராமரித்தல் மற்றும் அக்கணக்கினை ஆண்டுக்கு ஒருமுறை கணக்கு மற்றும் கருவூலகத்துறை மூலம் தணிக்கை செய்தலை உறுதி செய்ய வேண்டும்.
 - (v) சிறப்பு அதீகாரி மற்றும் நீர்வாக அதீகாரி தனது கடமைகளையும்,பொறுப்புகளையும் இந்து சமய ஆலய விதீகள், 1975-ன் பிரிவு 5-ன் படி செவ்வனே நிறைவேற்றுதல் வேண்டும்.
- 6. அறங்காவலர் வாரியத்தீன் பதவிக்காலம் இவ்வரசாணை பிறப்பிக்கப்பட்ட தேதியிலிருந்து மூன்று ஆண்டுகள் ஆகும். இதற்கீடையில் அரசு, வாரியத்தை நீக்கீனால் தவிர அல்லது வாரியம்/வாரிய உறுப்பினர்களை தகுதி இழக்கச் செய்தால் தவிர அல்லது வாரிய உறுப்பினர்கள் தங்கள் பதவிகளை இராஜினாமா செய்யுங்கால் அவர்களின் இராஜினாமாவை அரசு ஏற்றுக்கொண்டால் தவிர, வாரியம்/வாரிய உறுப்பினர்கள் பதவியில் இருப்பதாகக் கருதப்படும்.

(துணைநீலை ஆளுநரின் ஆணைப்படி)

அ. சிவசங்கரன்,

அரசு சார்புச் செயலர் (கோயில்கள்).

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY

CHIEF SECRETARIAT (HIGHER AND TECHNICAL EDUCATION)

(G.O. Ms. No. 22, Puducherry, dated 7th October 2020)

NOTIFICATION

On attaining the age of superannuation, Dr. S. Rajasekaran, Assistant Professor of Zoology, Arignar Anna Government Arts and Science College, Karaikal, is admitted into retirement, with effect from the afternoon of 31-10-2020.

(By order)

M.V. HIRAN,

Under Secretary to Government (Higher and Technical Education).

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY LABOUR DEPARTMENT

(G.O. Rt. No. 102/AIL/Lab./T/2020, Puducherry, dated 12th October 2020)

NOTIFICATION

Whereas, the Government is of the opinion that an industrial dispute has arisen between the management of M/s. Eastcoast Steel Limited, Cuddalore Road, Pillaiyarkuppam Post, Puducherry and NRTUC, Reddiyarpalayam, Puducherry, over reinstatement of Thiru D. Selvaraj with all legal dues in respect of the matter mentioned in the Annexure to this order;

And whereas, in the opinion of the Government, it is necessary to refer the said dispute for adjudication;

Now, therefore, by virtue of the authority delegated vide G.O. Ms. No. 20/91/Lab./L, dated 23-5-1991 of the Labour Department, Puducherry, to exercise the powers conferred by clause (c) of sub-section (1) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 (Central Act XIV of 1947), it is hereby directed by the Secretary to Government (Labour) that the said dispute be referred to the Labour Court, Puducherry, for adjudication. The Labour Court, Puducherry, shall submit the Award within 3 months from the date of issue of reference as stipulated under sub-section (2-A) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 and in accordance with rule 10-B of the Industrial Disputes (Central) Rules, 1957. The party raising the dispute shall file a statement of claim complete with relevant documents, list of reliance and witnesses to the Labour Court, Puducherry, within 15 days of the receipt of the order of reference and also forward a copy of such statement to each one of the opposite parties involved in the dispute.

ANNEXURE

- (a) Whether the dispute raised by NRTUC, Reddiyarpalayam, Puducherry, against the management of M/s. Eastcoast Steel Limited, Cuddalore Road, Pillaiyarkuppam Post, Puducherry, over reinstatement of Thiru D. Selvaraj with all legal dues is justified or not? If justified, what relief he is entitled to?
- (b) To compute the relief if any, awarded in terms of money if, it can be so computed?

(By order)

S. MOUTTOULINGAM,
Under Secretary to Government (Labour).

AFFIDAVIT

I, Pillai Sharda Gopalakrishnan, wife of Murali, aged 39 years, residing at No. 22, 1st Floor, 2nd Cross, Kasturibai Nagar, Nellithoppe, Puducherry-605 005, do hereby solemnly and sincerely affirm and state on oath as follows:

That I submit that my name 'Sarasa' found in my Birth Certificate registered in the Pondicherry Municipality, Puducherry under Registration No. C/1981/01676, the name Sarasa found in my Marriage Certificate issued by Marriage Registrar, Puducherry, the name 'Saratha' found in my Electoral Identity Card issued by the Election Commission of India, bearing No. CMS0241455, the name 'Pillai Sharda Gopalakrishnan' found in the Community Certificate issued by the Deputy Tahsildar-cum-Executive Magistrate, Taluk Office, Puducherry, the name 'Pillai Sharda Gopalakrishnan' found in my Higher Secondary Course Certificate issued by the Secretary, State Board of School Examinations, Tamil Nadu bearing Registration No. 935742, the name 'Pillai Shardh Gopalakrishnan' found in my PAN Card issued by the Income-tax Department, Government of India bearing No. AUXPG9119M, the name 'Pillai Sharda Gopalakrishnan' found in my Aadhaar Card issued by the Unique Identification Authority of India bearing No. 9967 2618 1457 and the name 'впрып' found in my Family Ration Card issued by the Department of Civil Supplies and Consumer Affairs, Puducherry bearing No. 159975, belong and refer to me only. I do affirm that I shall hereafter be known only as 'Pillai Sharda Gopalakrishnan'.

I hereby declare that I shall at all times hereafter, in all records, deeds and writings and in all proceedings, dealings and transactions, private as well as up on all occasions whatsoever use and sign the name of 'Pillai Sharda Gopalakrishnan' as my name in place and in substitution of my former name.